

## TÁJÉKOZTATÓ A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSÉRŐL

## I. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS ALANYAI

## I.1) AZ AJÁNLATKÉRŐKÉNT SZERZŐDŐ FÉL NEVE ÉS CÍME

<b>Hivatalos név:</b> <b>BUDAPESTI KÖZLEKEDÉSI ZÁRTKÖRŰEN MŰKÖDŐ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG</b>		
<b>Postai cím:</b> Akácfa utca 15.		
Város/Község: Budapest	Postai irányítószám: 1973	Ország: Magyarország
<b>Kapcsolattartási pont(ok):</b> Gazdasági Igazgatóság – Beszerzési Főosztály Címzett: Schifner Marianna		Telefon: (+36-1) 322 6438
E-mail: kozbeszerzes@bkv.hu		Fax: (+36-1) 461-65-24
<b>Internetcím(ek)</b> (adott esetben) Az ajánlatkérő általános címe (URL): www.bkv.hu A felhasználói oldal címe (URL): http://www.bkv.hu/hu/kozbeszerzes		

## I.2) A NYERTES AJÁNLATTEVŐKÉNT SZERZŐDŐ FÉL NEVE ÉS CÍME

<b>Hivatalos név:</b> STRABAG-MML Magas- és Mérnöki Létesítmény Építő Korlátolt Felelősségű Társaság		
<b>Postai cím:</b> Daróci út 30.		
Város/Község: Budapest	Postai irányítószám: 1113	Ország: Magyarország
<b>Kapcsolattartási pont(ok):</b> Csonka Tamás		Telefon: +36 1 372 8112
Címzett: 1113 Budapest Daróci út 30.		
E-mail: tamas.csonka@strabag.com		Fax: +36 1 372 8284
<b>Internetcím(ek)</b> (adott esetben) Az ajánlattevő általános címe (URL):		

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható) -----

## I.3.) AZ AJÁNLATKÉRŐ TÍPUSA

Központi szintű	<input type="checkbox"/>	Közszolgáltató	X
Regionális/helyi szintű	<input type="checkbox"/>	Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bek., 241. § b)–c) pont]	
Közjogi szervezet	<input type="checkbox"/>	Egyéb	<input type="checkbox"/>

## I.4.) AZ AJÁNLATKÉRŐ TEVÉKENYSÉGI KÖRE

## I.4.1) A KBT. IV. FEJEZETE/VI. FEJEZETE SZERINTI AJÁNLATKÉRŐK ESETÉN

<input type="checkbox"/> Általános közszolgáltatások	<input type="checkbox"/> Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció
--	---

<input type="checkbox"/> Védelem	<input type="checkbox"/> Szociális védelem
<input type="checkbox"/> Közrend és biztonság	<input type="checkbox"/> Szabadidő, kultúra és vallás
<input type="checkbox"/> Környezetvédelem	<input type="checkbox"/> Oktatás
<input type="checkbox"/> Gazdasági és pénzügyek	<input type="checkbox"/> Egyéb <i>(nevezze meg):</i> _____
<input type="checkbox"/> Egészségügy	

#### I.4.2) A KBT. V. FEJEZETE/VII FEJEZETE SZERINTI AJÁNLATKÉRŐK ESETÉN

<input type="checkbox"/> Víz [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]	<input type="checkbox"/> Villamos energia [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]
<input type="checkbox"/> Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása [Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]	<input type="checkbox"/> Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése [Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]
<input type="checkbox"/> Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése [Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]	<input type="checkbox"/> Vasúti szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]
X Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]	<input type="checkbox"/> Repülőtéri tevékenység [Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]
<input type="checkbox"/> Kikötői tevékenységek [Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]	<input type="checkbox"/> Postai szolgáltatások [Kbt. 163. § (1) bek. d) pont]

## II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

### II.1) MEGHATÁROZÁS

<b>II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés</b>		
Vállalkozási szerződés a Metróvonalak és a hozzá kapcsolódó műtárgyak, valamint egyéb alagutak szükség szerinti vízszigetelés javítása injektálásos és szórt módszerrel elvégzésére (14/T-189/10)		
<b>II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye</b> (Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik leginkább megfelel a szerződés vagy a közbeszerzés(ei) tárgyának)		
<b>a) Építési beruházás</b> <input type="checkbox"/>	<b>b) Árubeszerzés</b> <input type="checkbox"/>	<b>c) Szolgáltatás</b> <b>X</b>
Kivitelezés <input type="checkbox"/>	Adásvétel <input type="checkbox"/>	Szolgáltatási kategória 1
Tervezés és kivitelezés <input type="checkbox"/>	Lízing <input type="checkbox"/>	
Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően <input type="checkbox"/>	Bérlet <input type="checkbox"/>	
	Részletvétel <input type="checkbox"/>	
	Ezek kombinációja/Egyéb <input type="checkbox"/>	

Építési koncesszió <input type="checkbox"/>		Szolgáltatási koncesszió <input type="checkbox"/>	
A teljesítés helye _____ _____		A teljesítés helye _____ _____	
NUTS-kód		NUTS-kód HU101	
<b>II.1.3) A szerződéskötés időpontja</b>			
Dátum <b>2010.10.25</b> (év/hó/nap)			
<b>II.1.4) A szerződés tárgya és mennyisége</b>			
Metróvonalak és a hozzá kapcsolódó műtárgyak, valamint egyéb alagutak szükség szerinti vízszigetelés javítása injektálásos és szórt módszerrel, pályabeton víztelenítési munkák a mellékelt diszpozíció szerint.			
<b>II.1.5) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)</b>			
	<b>Fő szójegyzék</b>		<b>Kiegészítő szójegyzék (adott esetben)</b>
<b>Fő tárgy</b>	<b>50700000-2</b>		- -
<b>További tárgy(ak)</b>	. . . -	- -	- -
	. . . -	- -	- -
		- -	- -

**II.2) A KÖZBESZERZÉS ÉRTÉKE**

<b>Az ellenszolgáltatás összege</b> (A szerződés szerinti összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve)	ÁFA nélkül	ÁFA-val ÁFA (%)
Érték (arab számmal) <b>1 200 000 000 HUF</b> Pénznem	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> ,

**II.3) A SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA**

Az időtartam hónap(ok)ban: vagy napokban:	(a szerződés megkötésétől számítva)
VAGY: kezdés: <b>2010.10.25</b> (év/hó/nap)	
befejezés: <b>2013.07.31</b> (év/hó/nap)	
VAGY: a teljesítés határideje	
a) a nyertes ajánlattevőként szerződő fél általi teljesítés határideje:	/ / (év/hó/nap)
b) ajánlatkérőként szerződő fél általi teljesítés határideje:	/ / (év/hó/nap)

A szerződés határozatlan időtartamra szól?	igen <input type="checkbox"/>	nem <input checked="" type="checkbox"/>
--	-------------------------------	---

#### II.4) A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE (RÉSZTELJESÍTÉSE) SZERINTI MENNYISÉG ÉS ELLENSZOLGÁLTATÁS

<b>II.4.1) A szerződés teljesítése (részteljesítése) szerinti mennyiség</b>		
<b>14 db</b>		
<b>II.4.2) Az ellenszolgáltatás összege</b> <i>[Csak a teljesített (részteljesített) végleges összértéket kérjük megadni]</i>	ÁFA nélkül	ÁFA-val    ÁFA (%)
Érték <i>(arab számmal)</i> <b>288 911 870</b> Pénznem	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> ,

### III. SZAKASZ: ELJÁRÁS

#### III.1) AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA

<b>III.1.1) Az eljárás fajtája</b>			
<b>III.1.1.1) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott ideértve a Kbt. 251. § (3) bek. szerinti eljárást]</b>			
Nyílt	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Meghívásos	<input type="checkbox"/>	Gyorsított tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Gyorsított meghívásos	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény nélküli tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Versenypárbeszéd	<input type="checkbox"/>	Keretmegállapodásos eljárás	<input type="checkbox"/>
<b>III. 1.1.2) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén</b>			
Nyílt	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény nélküli tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Meghívásos	<input type="checkbox"/>	Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos	<input checked="" type="checkbox"/>	Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos	<input type="checkbox"/>	Keretmegállapodásos	<input type="checkbox"/>
Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos	<input type="checkbox"/>		
<b>III. 1.1.3) A közbeszerzési törvény harmadik része szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)</b>			
Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli	<input type="checkbox"/>	Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos	<input type="checkbox"/>
Hirdetménnyel induló, tárgyalásos	<input type="checkbox"/>		

#### III.2) BÍRÁLATI SZEMPONTOK

**III.2.1) Bírálati szempontok** *(csak a megfelelőt jelölje meg)*A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás 

VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat **III.3) HIVATKOZÁS A LEFOLYTATOTT KÖZBESZERZÉSI ELJÁRÁSSAL KAPCSOLATOS KORÁBBI KÖZZÉTÉTELEKRE/TÁJÉKOZTATÁSRA****III.3.1) Hivatkozás a lefolytatott közbeszerzési eljárást megindító hirdetményre**A hirdetmény közzétételének időpontja a HL-ben: **2010 /S 81 - 121701***(év/hó/nap)*A hirdetmény száma a HL-ben: **2010 /S 81 - 121701**

ÉS / VAGY

A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben: *(év/hó/nap)*A hirdetmény száma a KÉ-ben: *(KÉ-szám/évszám)***III.3.2) Hirdetmény közzététele nélküli eljárás esetén az ajánlattételi felhívás megküldésének, illetőleg a Közbeszerzési Döntőbizottság tájékoztatásának napja**Dátum: / / *(év/hó/nap)***III.3.3) Hivatkozás az eljárás eredményéről szóló tájékoztatót tartalmazó hirdetményre**A hirdetmény közzétételének időpontja a HL-ben: *(év/hó/nap)*

A hirdetmény száma a HL-ben:

ÉS / VAGY

A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben: *(év/hó/nap)*A hirdetmény száma a KÉ-ben: *(KÉ-szám/évszám)***IV. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE****IV.1) SZERZŐDÉSSZERŰ TELJESÍTÉS****IV.1.1) A szerződés teljesítése szerződés szerű volt-e?** igen  nem **IV.1.2) Nem szerződés szerű teljesítés esetén a szerződészegés típusa, leírása, indoka:**


---



---

**IV.1.3) A szerződészegést elkövető(k) neve, címe:**


---

_____
-------

#### IV.2) SZERZŐDÉSSZERŰ RÉSZTELJESÍTÉS

IV.2.1) A szerződés részteljesítése szerződés szerű volt-e?	igen <input checked="" type="checkbox"/> nem <input type="checkbox"/>
IV.2.2) Nem szerződés szerű részteljesítés esetén a szerződésszegés típusa, leírása, indoka:	_____ _____
IV.2.3) A szerződésszegést elkövető(k) neve, címe:	_____ _____

#### IV.3) SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

IV.3.1) A szerződést módosították-e?	igen <input type="checkbox"/> nem <input checked="" type="checkbox"/>
IV.3.2) Hivatkozás a szerződés módosításáról szóló tájékoztatót tartalmazó hirdetményre	
A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben:	/ / (év/hó/nap)
A hirdetmény száma a KÉ-ben:	

#### V. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

V.1) Egyéb információk:	
	47-323
V.2) A nyertes ajánlattevőként szerződő fél nyilatkozata:	
A STRABAG-MML Kft. a jelen tájékoztatóban foglaltakkal egyetért.	
V.3) E HIRDETMÉNY FELADÁSÁNAK DÁTUMA: 2011.11.09 (év/hó/nap)	